

2. Dans chaque cas, a) où les réunions se sont-elles tenues, b) quels facteurs ont présidé au choix des lieux de réunions, c) quelle a été la durée des conférences ou des cours, d) quels en ont été les résultats?

3. Dans chaque cas, a) combien d'employés y ont participé, b) quel était le poste de chacun, c) quelles en ont été (i) les dépenses de transport (ii) les dépenses de logement (iii) les dépenses alimentaires et quotidiennes (iv) les dépenses d'inscription ou autres frais?

4. Un certain montant était-il prévu dans les dépenses pour l'épouse ou la famille et, dans l'affirmative, a) quel était-il et pour qui a-t-il été dépensé dans chaque cas, b) qui en a autorisé la dépense dans chaque cas?

5. Dans chaque cas, quel moyen de transport a été utilisé par a) les participants, b) l'épouse ou la famille de chacun d'entre eux?

M. J. A. Jerome (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Voir la réponse donnée aujourd'hui à la question n° 1519.

DÉFENSE NATIONALE—LES COURS OU CONFÉRENCES À L'INTENTION DES EMPLOYÉS

Question n° 1554—**M. Schumacher:**

1. Au cours des exercices financiers de a) 1968-1969, b) 1969-1970, c) 1970-1971, a-t-on organisé des cours ou des conférences à l'intention des employés du ministère de la Défense nationale?

2. Dans chaque cas, a) où les réunions se sont-elles tenues, b) quels facteurs ont présidé au choix des lieux de réunions, c) quelle a été la durée des conférences ou des cours, d) quels en ont été les résultats?

3. Dans chaque cas, a) combien d'employés y ont participé, b) quel était le poste de chacun, c) quelles en ont été (i) les dépenses de transport, (ii) les dépenses de logement, (iii) les dépenses alimentaires et quotidiennes, (iv) les dépenses d'inscription ou autres frais?

4. Un certain montant était-il prévu dans les dépenses pour l'épouse ou la famille et, dans l'affirmative, a) quel était-il et pour qui a-t-il été dépensé dans chaque cas, b) qui en a autorisé la dépense dans chaque cas?

5. Dans chaque cas, quel moyen de transport a été utilisé par a) les participants, b) l'épouse ou la famille de chacun d'entre eux?

M. J. A. Jerome (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Voir la réponse donnée aujourd'hui à la question n° 1519.

TRAVAIL—LES COURS OU CONFÉRENCES À L'INTENTION DES EMPLOYÉS

Question n° 1555—**M. Schumacher:**

1. Au cours des exercices financiers de a) 1968-1969, b) 1969-1970, c) 1970-1971, a-t-on organisé des cours ou des conférences à l'intention des employés du ministère du Travail?

2. Dans chaque cas, a) où les réunions se sont-elles tenues, b) quels facteurs ont présidé au choix des lieux de réunions, c) quelle a été la durée des conférences ou des cours, d) quels en ont été les résultats?

3. Dans chaque cas, a) combien d'employés y ont participé, b) quel était le poste de chacun, c) quelles en ont été (i) les dépenses de transport, (ii) les dépenses de logement, (iii) les dépenses alimentaires et quotidiennes, (iv) les dépenses d'inscription ou autres frais?

4. Un certain montant était-il prévu dans les dépenses pour l'épouse ou la famille et, dans l'affirmative, a) quel était-il et pour qui a-t-il été dépensé dans chaque cas, b) qui en a autorisé la dépense dans chaque cas?

5. Dans chaque cas, quel moyen de transport a été utilisé par a) les participants, b) l'épouse ou la famille de chacun d'entre eux?

[M. Schumacher.]

M. J. A. Jerome (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Voir la réponse donnée aujourd'hui à la question n° 1519.

AFFAIRES INDIENNES ET NORD CANADIEN—LES COURS ET CONFÉRENCES À L'INTENTION DES EMPLOYÉS

Question n° 1556—**M. Schumacher:**

1. Au cours des exercices financiers de a) 1968-1969, b) 1969-1970, c) 1970-1971, a-t-on organisé des cours ou des conférences à l'intention des employés du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien?

2. Dans chaque cas, a) où les réunions se sont-elles tenues, b) quels facteurs ont présidé au choix des lieux de réunions, c) quelle a été la durée des conférences ou des cours, d) quels en ont été les résultats?

3. Dans chaque cas, a) combien d'employés y ont participé, b) quel était le poste de chacun, c) quelles en ont été (i) les dépenses de transport, (ii) les dépenses de logement, (iii) les dépenses alimentaires et quotidiennes, (iv) les dépenses d'inscription ou autres frais?

4. Un certain montant était-il prévu dans les dépenses pour l'épouse ou la famille et, dans l'affirmative, a) quel était-il et pour qui a-t-il été dépensé dans chaque cas, b) qui en a autorisé la dépense dans chaque cas?

5. Dans chaque cas, quel moyen de transport a été utilisé par a) les participants, b) l'épouse ou la famille de chacun d'entre eux?

M. J. A. Jerome (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Voir la réponse donnée aujourd'hui à la question n° 1519.

JUSTICE—LES COURS OU CONFÉRENCES À L'INTENTION DES EMPLOYÉS

Question n° 1557—**M. Schumacher:**

1. Au cours des exercices financiers de a) 1968-1969, b) 1969-1970, c) 1970-1971, a-t-on organisé des cours ou des conférences à l'intention des employés du ministère de la Justice?

2. Dans chaque cas, a) où les réunions se sont-elles tenues, b) quels facteurs ont présidé au choix des lieux de réunions, c) quelle a été la durée des conférences ou des cours, d) quels en ont été les résultats?

3. Dans chaque cas, a) combien d'employés y ont participé, b) quel était le poste de chacun, c) quelles en ont été (i) les dépenses de transport, (ii) les dépenses de logement, (iii) les dépenses alimentaires et quotidiennes, (iv) les dépenses d'inscription ou autres frais?

4. Un certain montant était-il prévu dans les dépenses pour l'épouse ou la famille et, dans l'affirmative, a) quel était-il et pour qui a-t-il été dépensé dans chaque cas, b) qui en a autorisé la dépense dans chaque cas?

5. Dans chaque cas, quel moyen de transport a été utilisé par a) les participants, b) l'épouse ou la famille de chacun d'entre eux?

M. J. A. Jerome (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Voir la réponse donnée aujourd'hui à la question n° 1519.

ÉNERGIE, MINES ET RESSOURCES—LES COURS OU CONFÉRENCES À L'INTENTION DES EMPLOYÉS

Question n° 1558—**M. Schumacher:**

1. Au cours des exercices financiers de a) 1968-1969, b) 1969-1970, c) 1970-1971, a-t-on organisé des cours ou des conférences à l'intention des employés du ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources?

2. Dans chaque cas, a) où les réunions se sont-elles tenues, b) quels facteurs ont présidé au choix des lieux de réunions, c) quelle a été la durée des conférences ou des cours, d) quels en ont été les résultats?